

D **Montageanweisung für Dampfschutzfolie**

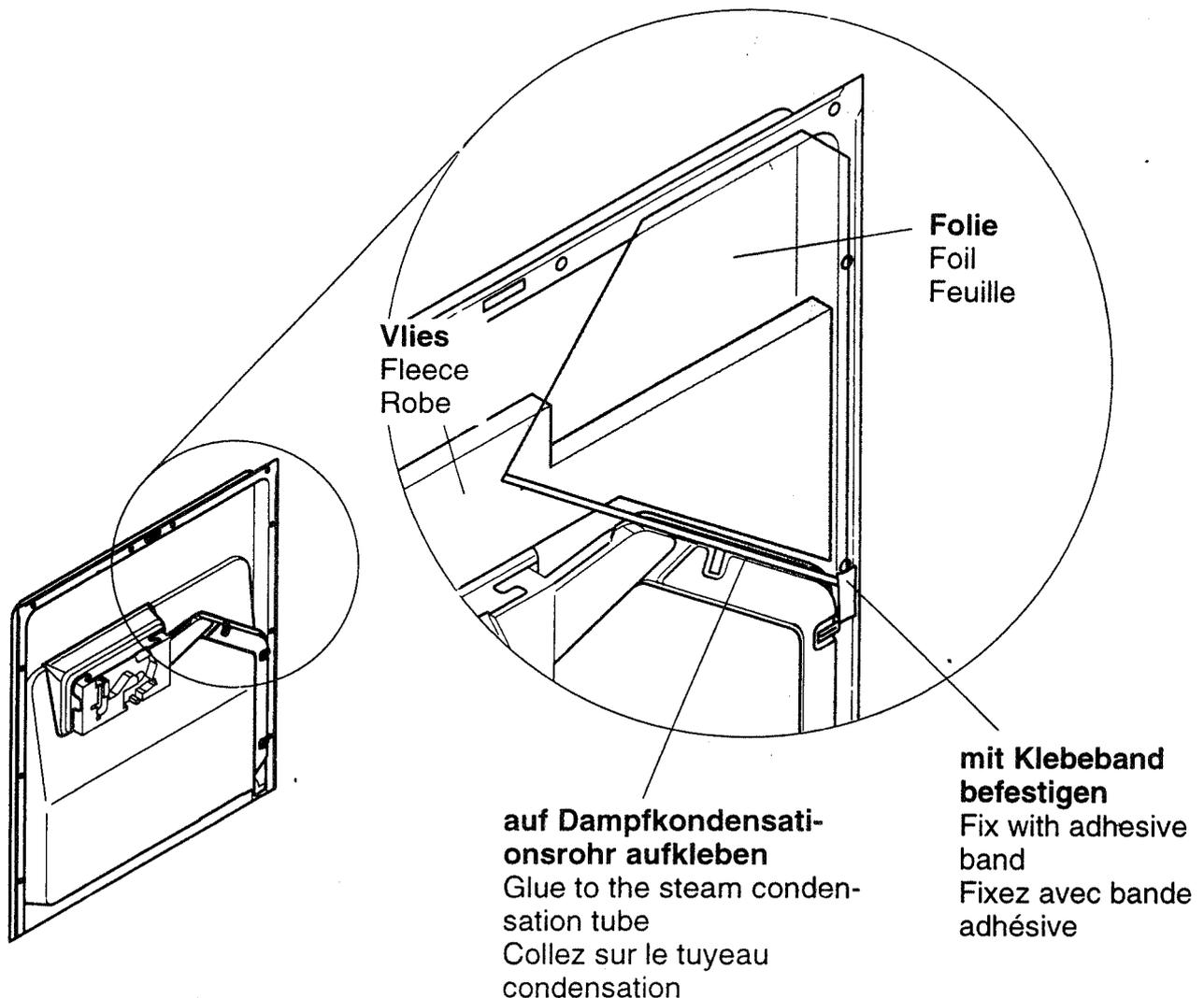
GB **Mounting Instruction for steam protection foil**

F **Instruction d'assemblage pour la feuille protectrice**

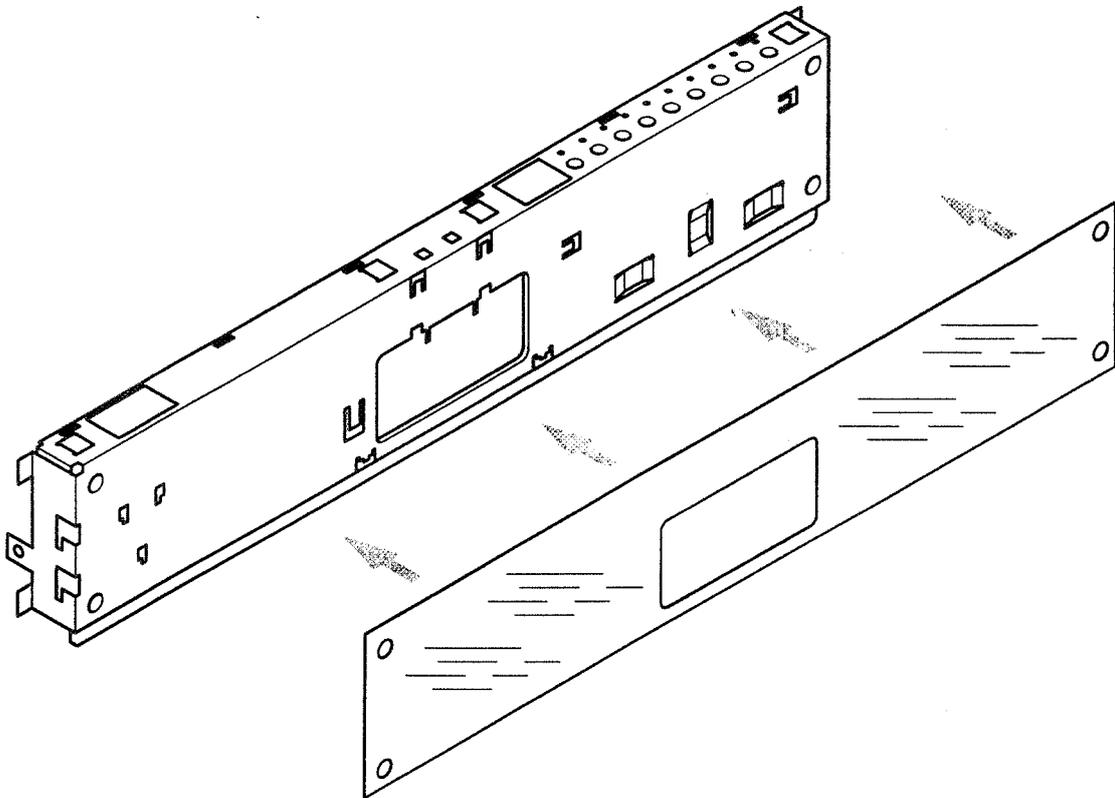
- 1. Außentür, Blendenkasten und Tragblech mit Elektronik abnehmen.**
- 2. Dampfschutzfolie nach Skizze einkleben.**

1. Remove outer door, panel housing and supporting metal sheet with electronics.
2. Glue in the steam protection foil according to the drawing.

1. Démontez la porte extérieure, la caisse de tableau et la tôle de support avec l'électronique.
2. Collez la feuille protectrice contre vapeur selon dessin.



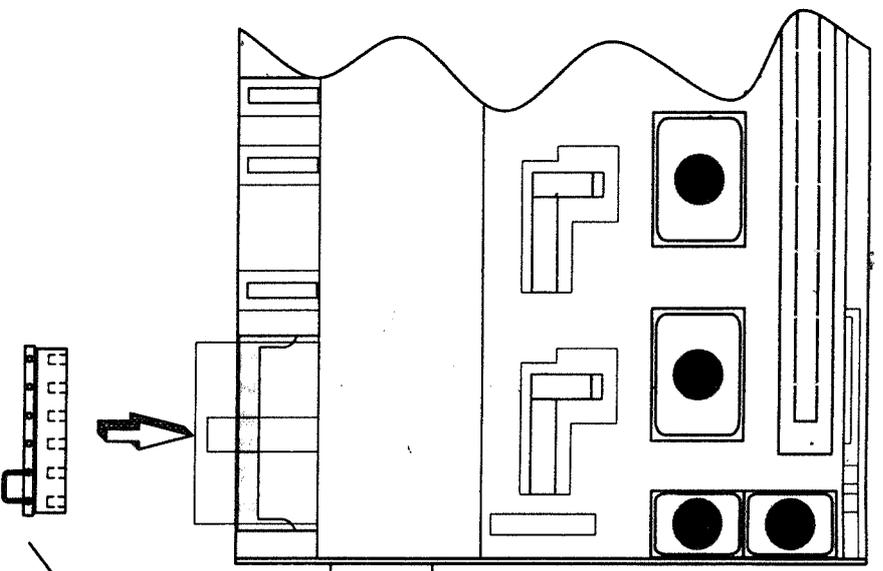
- ① **D** Dampfschutzfolie für Blendenkasten...
voll-integrierbaren Geräten einsetzen.
- ② **GB** Steam protection foil for panel case only to be inserted
into fully-integrable appliances.
- ③ **F** Insérez la feuille protectrice contre le vapeur pour la
caisse de tableau seulement dans des appareils qu'on
peut intégrer complètement.



**nach Austausch der Elektronik, beiliegende Folie auf den
Blendenkasten aufkleben.**

Glue the enclosed foil on the panel case after the exchange of
the electronics.

Collez la feuille ci-jointe sur la caisse de tableau après avoir
échangé l'électronique.



Hinweis !!!

Wenn ein Codierstecker auf dem alten Modul vorhanden ist, muß dieser Stecker auch wieder auf das neue Modul aufgesteckt werden.

Note !!!

If there is a coding plug on the old module, the same coding plug must be clipped on the new module.

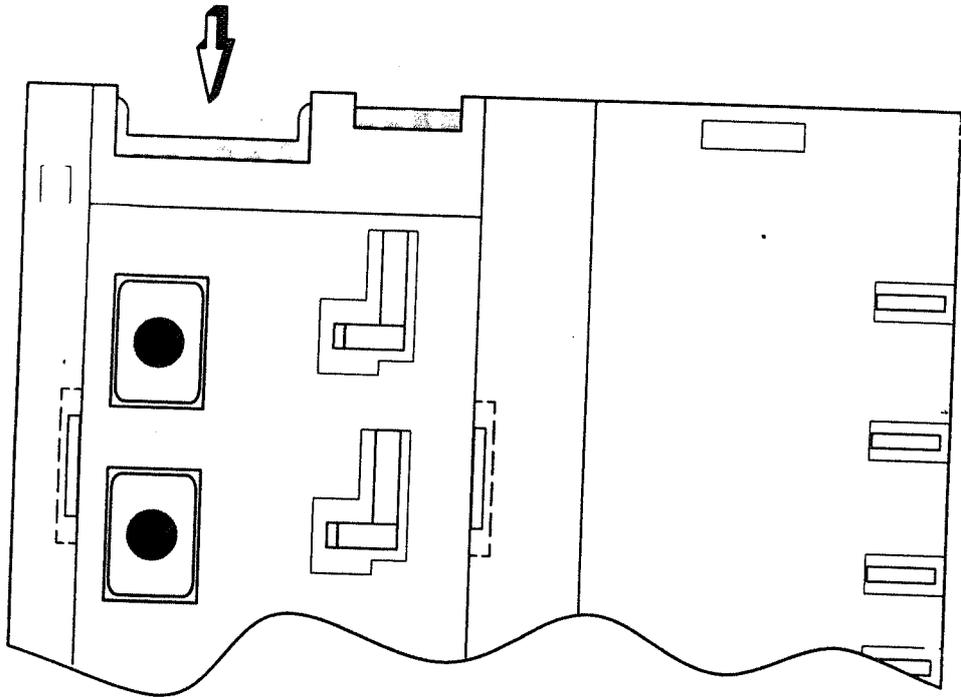
Fiche de codage !!!

S'il y a une fiche de codage au vieux module, la fiche doit être fixée aussi au nouveau module.

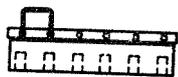
Codierstecker, Coding plug, Fiche de codage

5 600 004 911

(7711)



Codierstecker, Coding plug, Fiche de codage



Hinweis !!!

Wenn ein Codierstecker auf dem alten Modul vorhanden ist, muß dieser Stecker auch wieder auf das neue Modul aufgesteckt werden.

Note !!!

If there is a coding plug on the old module, the same coding plug must be clipped on the new module.

Fiche de codage !!!

S'il y a une fiche de codage au vieux module, la fiche doit être fixée aussi au nouveau module.